

І сукому
наукайтеся,
и свого не
цурайтеся...
Т. ШВІЧЕНКО

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



СВОБОДА

UKRAINIAN DAILY

Редкація і Адміністрація:
"Свобода", 81-83 Grand St.
Jersey City, N.J. 07308
Телефони: (201) 431-0231
(201) 434-0607
в Нью-Йорку (212) 237-4126
УНІКОС: (201) 481-2200
в Нью-Йорку (212) 237-6250
(212) 237-6281

РІК LXXXII. Ч. 5. ДЖЕРСІ СІТІ І НЬО ЙОРК ЧЕТВЕР, 9-го СІЧНЯ 1975 ЦЕНТІВ 20 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK THURSDAY, JANUARY 9, 1975 No. 5. VOL. LXXXII.

ВЯЧЕСЛАВА ЧОРНОВОЛА ПЕРЕВЕЗЛИ ДО ЛЬВОВА, В УКРАЇНІ ГОТУЮТЬ НОВІ СУДИ

Протестаційна голодівка українців в Австралії мала широкий розголос



Фотознімки інж. Олега Кавуценка в його дратівній клітці, поміщені на першій сторінці "Ді Каберра Тайме" з 24-го грудня 1974 р., разом з довгою інформацією про його голодівку та її причини і цілі.

Канберрі, Австралія (Пилип Грін) — Олег Кавуненко, визначний український громадський діяч, що на протязі 10-ти років був головою Української Громади АСТ; заступник президента австралійської організації Демократичної Громади Австралії; заступник голови Ліберальної Партії в Канберрі та член Лейбористів в Канберрі та член Об'єднання Австралійських Громадян за Свободу, розпочав протест голодівкою 20 грудня 1974 проти безправних арештів в Україні та в обороні Валентина Мороза.

Програма його протесту-голодівки була така: тиждень напруженої роботи в австралійській авіації, одна доба в австралійському парламенті, і закінчення одностороннім протестом-голодівкою біля американської амбасаді. Ціль одностороннього протесту-голодівки біля американської амбасаді була — звернути увагу американців на небезпеку американсько-радянської взаємності.

Олег Кавуненко розпочав голодівку біля советської амбасаді 22 грудня 1974 о год. 11:00. Треба згадати, що коли кілька українців і австралійців допомагали О. Кавуненку встановити будку, обводили її світлою і колючим дротом, австралійська поліція віднеслася дуже прихильно і давала різні вказівки і поради.

На другий день біля 11-ої год. ранку на місце протесту приїхали кореспонденти телевізійних йтаций — канал 7 і 3 (ABC); радіо 2CA і 2CH (ABC) та від преси.

КГБ напасте родину Сахарова

Москва. — Видатний російський дисидент фізик Андрей Сахаров вимагає від московського КГБ припинення переслідувань і напастей проти членів його родини. В окремому інтерв'ю, яке дав Сахаров західним кореспондентам у своєму помешканні 6-го січня ц. р., він заявив, що його зять Євген Янгелсвіч був потурбований двома особистими, які правдоподібно були службовцями КГБ, на передмісті Петрово-Дальное на захід від Москви, як він шов із своїм одиричним сивком Полібова.

Ізраїль перевів новий військовий рейд проти Лівану

Бейрут, Ліван. — 2 січня ц. р. ізраїльські війська перервали кілька атак проти ізраїльської прикордонної смуги Лівану. За офіційним ливанським повідомленням в атинувло 5 ливанських мешканців, — не відомо воєнних, цивільних. Ізраїльські атаки були підтримані арти-

Гельсінкі, (УІС "Смолоскип"). Сюди дісталася вістка, що з кінцем листопада 1974 року перевезено до Львова Вячеслава Чорновола. В. Чорновіл відбував своє покарання в таборі ч. 17а в Озерному біля Янасу в Мордовії. Він був цілком ізольований від українських діячів, засуджених в 1972-73 роках, хоч з ним в тому самому таборі перебувала група українців, які були засуджені за участь в українському повстанчому русі в останній світовій війні. З нових українських в'язнів з ним перебував лише Дмитро Квечко, засуджений в 1967 р. на 15 років ув'язнення.

Сюди дісталася також вістка (яку ще не вдалося перевірити), що й інших українських політичних в'язнів перевезли в грудні 1974 р. на Україну, зокрема до Києва і Львова. Причину перевезу пояснюють посиленням тиском органів КГБ на українських культурних діячів, засуджених в 1972-73 роках, і які гідно держать себе в тюрмах і концтаборах. Декому з них закидають продовження т. зв. "антирадянської діяльності", а іншим — організування і участь в голодівці 30 жовтня.

В Києві поширюється вістка, що органи КГБ в Україні дістали доручення з Москви докласти більше зусиль, щоб деякі українські політичні діячі, і зокрема В. Чорновіл, засудили свою попередню діяльність, покаялися і виступили проти своїх товаришів. В'язням, які ведуть себе гідно, грозять психіатричною тюрмою, а іншим, які хитаються у своїх поглядах — обіцяють амністію і влаштування на працю. Згідно з вісткою з іншого джерела, В. Чорновола перевезли до Львова як свідка в справі діячів, яким готують суд і які мали бути заарештовані в 1974 році.

Шіттебурці в обороні Мороза



"Колядики протестують проти советських переслідувань Церкви, інтелектуалів" — інформує бездегемський "Глоб Тайме" у підписі під цією фотознімкою, поміщеною на першій сторінці в тому щоденнику з 2-го січня ц. р.

Пітсбург (С. М. Тимяк). — Вже від декількох місяців українці Західної Пенсильванії почали звертатися листами до своїх конгресменистів та сенаторів, щоб вони стали в обороні українського в'язня-історика Валентина Мороза, який своїми творами та мужньою постановою став символом опротивлення українського народу проти московсько-більшевицького окупанта на рідних землях. Акцію започаткував відділ ТУСМ-у у Пітсбургу. До нього скоро приєдналися поодинокі парохі та члени представників громади. Під час Листопадового Святя та відзначення 100-ліття народження отця Волошина, що його підготували Об'єднання Українців "Самопоміч". Відділ у Пітсбургу, спільно із Окружним Осередком Т-на за "патріархальний устрій ПУКЦ на Західній Пенсильванії 24 листопада 1974 р., почався збирання масових петицій. До цієї акції долучилися Парохі місцевих українських та православних парафій і в скорому часі зібрано понад 600 підписів з вимогою, щоб наші конгресмени внесли петицію у Конгрес з вимогою негайного звільнення із тюрми Валентина Мороза та забезпечення його медичною допомогою. Від Об'єднання "Самопоміч" інж. Михайло Комічак передав ці листи

ЗАЯВА КІСІНДЖЕРА ПРО МОЖЛИВІСТЬ ВІЙСЬКОВОЇ ІНТЕРВЕНЦІЇ НА БЛИЗЬКОМУ СХОДІ ВИКЛИКАЛА ШИРОКУ РЕАКЦІЮ

Вашингтон. — Інтерв'ю державного секретаря ЗСА Генрі Кісінджера, яке було надруковане в журналі "Бізнес Вік" і в якому сказано, що ЗСА допускають можливість військової інтервенції проти країн-продуцентів нафти у випадковій для західного світу ситуації, викликала, як можна було сподіватися, широку реакцію не тільки урядів країн арабського світу, але також других, головню європейських. Для висвітлення становища уряду в цій справі, амбасадор ЗСА у Франції Кеннет Раш відбуд у вівторок, 8-го січня ц. р. довгу розмову в міністерстві закордонних справ, а також інші висланники уряду були відправлені до інших країн для роз'яснення цієї справи. Міністер закордонних справ Франції вимагає від амбасадора ЗСА заперечення слів Кісінджера, чого, очевидно, не міг зробити Кеннет Раш, бо не мав такого доручення Державного департаменту. Він тільки повторив слова державного секретаря про те, що Кісінджер мав на думці "останній рятуючий західного світу в обличчя господарської стагнації", а не як одну з розв'язок енергетичної кризи в світі. Заняті пізніше кореспондентами про останню реакцію в світі на його заяву, Кісінджер відповів: "Я думаю, що європейські держави живуть в постійному страху про загрозу їхньому благобуттю, а це викликає свого роду подразнення". Не обійшлося і без пересторог з боку не тільки арабських але і деяких європейських держав та американських ліберальних кіл, мовляв, американські альянти не будуть співпрацювати у такій "війні" з Америкою; араби виступлять проти такої інтервенції, як один чоловік і Советський Союз напевно поспішить з допомогою арабам, а американська суспільність не буде толерувати ще одну війну. З таким становищем, між іншим, погоджується кол. сенатор Фулбрайт. Конгресмен Джон Брадман з Індіани назвав виступ державного секретаря "нерозумним і безвідповідальним", натомість сенатор Г'ю Скотт, лідер республіканської меншості в Сенаті, заявив в телевізійному інтерв'ю: "Я не можу собі уявити, щоб ця країна (тобто ЗСА) не робила усіх заходів, які належні, щоб забезпечити себе перед катастрофою і ми були б дуже вдячні, якщо ми цього не робили б". Позицію Г'ю Скотта підтримує багато американців, які, хоч і виступають проти війни, вважають, що не пошкодять пересторог арабів, які розпоряджаються надлишковою капіталу в сумі 1.2 трільйона доларів, зручними на підписці ціна на нафту, що західні держави не будуть толерувати утиску арабського світу.

Президент Форд підписав торговельний закон

Вашингтон. — Президент Джералд Форд минулої п'ятниці, 3-го січня, підписав закон, який встановлює далекобаччі реформи в діяльності американської закордонної торгівлі, але наткнувся, що це не відомо чи можна буде впровадити в життя контролерський постанову в законі, згідно з яким Президент мав би право призначати для Советського Союзу статус "упривілейованої держави" в торговельних взаєминах, якщо ССРС погодиться на більшу еміграцію так званих меншостевих груп, зокрема жидів. Президент заявив, що він прирешується всіх постанов законі, хоча має застереження до тих частин законі, які можуть бути "несприятливими та дискримінаційними" щодо інших "суверенних держав". Тими словами Президент виявив невдоволення із постановою закону, яка дає Конгресові право відібрати Советському Союзові статус "упривілейованої держави", якщо ССРС не алібералізує свої еміграційної політики. Випинення труднощів щодо надання Советському Союзові статусу "упривілейованої держави" президент Форд пояснив тим, що советські власті тепер офіційно заперечують, що існувало будь-яке домовленість між урядами ЗСА і ССРС в справі еміграції. Речники Білого Дому заявили, що заки президент Форд остаточно рішмь, чи жадати для ССРС статус "упривілейованої держави", то раніше мусять відбутися даліші переговори із советськими представниками в справі вільної еміграції.

Віцепрезидент Рокефеллер очолов комісію для розгляду діяльності "Сі-Ай-Ей"

Вашингтон. — Президент Джералд Форд у неділю, 5 січня, призначив 8-членну комісію, яка має розглянути закиди, що Центральна Розвідка Агенція ("Сі-Ай-Ей") нібито веде широку закресну нелегальну акцію проти противників В'єтнамської війни та проти інших опозиційних груп під час президентури Річарда Ніксона. Згідно із статуту Розвідки Агенції, вона не може займатися розвідкою діяльності в самій Америці, бо ці повноваження належать Федеральному Бюроу Інвестицій ("Еф-Бі-Ай"). До комісії, яка має розглянути закиди проти "Сі-Ай-Ей", входять: віцепрезидент Нелсон Рокефеллер, колишній секретар екабу Дуглас Ділон, колишній голова Об'єднаних професійних альянтих збройних сил НАТО генерал Лаймен Лемнігер, колишній секретар торгівлі Джон Т. Коннон, колишній каліфорнійський губернатор Роналд Ріген, колишній заступник генерального прокуратора Ервін Грізволд, колишній президент університету Вірджинії Едвард Ф. Шаннон і Лейн Кіркланд, головний касир Американської Федерації Праці — Конгресу Інструментальних Організацій. Комісія, яку очолюватиме віцепрезидент Рокефеллер, має здати свій звіт президенту Фордові до 4-го квітня ц. р.

ВПЛИВИ ДО НАРОДНОГО ФОНДУ УККА ПЕРЕВИЩИЛИ НАМТЧЕНУ 100-ТИСЯЧНУ МЕТУ

Нью-Йорк. — 3 канцелярії Українського Конгресового Комітету Америки інформують, що підрахунок впливів до Народного Фонду УККА за 1974-ий рік в середі, 8-го січня, вказували вже загальну суму понад 105,000 доларів, отже на понад 5,000 доларів перевищили намічену на 1974-ий рік 100-тисячну мету. Доклади і остаточні підсумки всіх впливів до Народного Фонду на 1974-ий рік будуть проголошені в найближчих днях.

Українець був співтворцем західних границь Канади

Вінніпег (КУК). — В 1975 році припадає 150-річчя міжнародного договору, в якому визначено західні кордони сьогодишньої Канади. Цей договір заключено 28 лютого 1825 р. між тодішніми імперіями Британією та Росією, і в цьому уточнено границі сьогодишніх територій Британської Колумбії та Юкону. Цей граничний трактат з 1825 року іменем Росії підписав П. амбасадор Петро Полетика, нащадок славного українського роду, відомого в історії української держави козацької доби. Рік раніше амбасадор Полетика підписав такий самий договір із ЗСА. В сторіччя цих подій одну з гір на потривачі Канади й ЗСА назвали його іменем. Українці Канади, які поселилися в Канаді майже 100 років тому і сьогодні ляться основами, однією з найбільших національних груп канадського населення, відзначать цю історичну подію для підкреслення ролі, яку відіграв Петро Полетика, українець, який тоді був на російській дипломатичній службі й ім'я якого сьогодні пов'язане з історією Канади. Для відзначення цієї історичної річниці у Ванкувері завізався Ювілейний Комітет з ініціативи і під проводом д-ра М. Гуцуляка, автора історичної праці в українській та англійській мовах, про визначення західної границі Канади. У зв'язку з цим, Комітет України Канади дав свій патронат для відзначення участі Петра Полетика у визначенні західної границі національної території Канади, як історичного факту, стверджуючи, що канадська нація побудована на багатокультурних і багатонаціональних основах.

У Нью-Йорку відбувся самостійний концерт Андрія Добрянського

Нью-Йорк. — Минулої неділі, 5 січня, тут в концертній залі Едві Таглі Гол в Лінкольн Центрі відбувся самостійний концерт українського бас-баритона Андрія Добрянського, соліста Метрополітаної опери в Нью-Йорку. Програма концерту складалася із творів: Ваха, Моцарта, Бізе, Верді, Ревуцького, Веринського та Стеценка. На вимогу публіки, Добрянський відспівав, як наддніччя, один твір Володимира Заремби на лемківську народну пісню "Чорна катина".

Роман Рудницький концертує на Далекому Сході

Нью-Йорк. — Славнозвісний українсько-американський піаніст - віртуоз Роман Рудницький відлетів на днях через Лондон - Рим - Бейрут на Далекий Схід, де на протязі найближчих п'яти тижнів виступить з вісьмадцятьма сольовими концертами та тричі як соліст з оркестром Філармонії в Гонгконгу. Його перші концерти в цій турі, організовані концертною фірмою Вічу-рін Концерт Корпорейшен, відбуваються в Індії, в Бомбей 10-го січня, в Калькатті 13-го січня. Опісля в Куаля-Ломпур в Сінгапурі та по-деілька рециталів на Малайських островах, Борнео, Тайвані, Гонг Конгу, Макао, Південній Кореї і Таїті.

Кількість безробітних зросла до 7.1 відсотка

Вашингтон. — Департамент праці повідомив, що в грудні минулого року число безробітних зросло до 7.1 відсотка всієї робочої сили, тобто 6.5 мільйона робітників були без праці. Новий 7.1 відсотковий рівень безробіття є найвищим за останніх 13 років. Один місяць раніше, тобто в листопаді, рівень безробіття внісся тільки 6.5 відсотка всієї робочої сили. В деяких частинах ЗСА відсоток безробітних є навіть вищий ніж 7.1 відсотка. Ряд економістів, між ними Елен Гріспен, голова Ради Економічних Доради президента Форда, твердять, що економічна рецесія поширюється в 1975-му році і що число безробітних може зрости до восьми відсотків. Грінспен у понеділок, 6 січня, заявив перед Спільною економічною комісією Конгресу, що навіть якщо б економічна ситуація поліпшилася в кінці 1975-го року, то число безробітних в 1976 році все одно вніссямте 6.5 відсотка. Але цей дорадник президента Форда твердять, що хоча економічна рецесія поширюється на різні індустрії, то натомість інфляція сповільнюється. Виглядає, що Уряд почне більше уваги присвячувати економічній рецесії, а особливо питання безробіття. Вже в суботу, 4 січня, президент Форд підписав законопроект, який призначає 4.5 мільярдів доларів на створення коло 200,000 нових публічних праць та на продовження часу тривання безробітної допомоги для осіб, які вже витчерпали цю допомогу.

СВОБОДА

Ukrainian Newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Ass'n, Inc., 30 Montgomery St., Jersey City, N.J. 07303.
Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1180 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1973.
P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303

Епілог однієї авантюри

Проголошення лавою присяжних у судовому процесі у Вашингтоні присуду "винуватий" на адресу 4-ох підсудних, недавніх високих державних діячів, — генерального прокуратора, сего міністра справедливості, його заступника і двох найбільших державних кол. президента, — це епілог так званої афери Вотергейту, яка стала найбільш в історії Америки політичним скандалом і впродовж двох з половиною років затрувала її політичну і моральну атмосферу. Суддя ще не проголосив кару, але обвинувачені вже заявили, що згодні відкликати, погодження якого триватиме далі багато місяців. Присуд лава присяжних і кара, що її визначить суддя, це трагедія для двох осіб і їх родин. Але для американського народу і американської держави це не постраждало, а радше скріплення їх державної системи: це підтвердження, що в цій країні найбільшою свободи всі люди однаково відповідалі перед законом.

Ще нема достатньої віддалі часу для цілком безпристрасної і справедливої оцінки афери Вотергейту. Але вже в її ході стало ясно, що влом до головної квартири Демократичної партії 17 червня 1972 року був великою дурницею, був непередуманою і жалюгідною авантюрою. Помилування легальний і моральний бік справи, зайво і неумірно було шукати за будь-якими документами й тайнами у квартирі Демократичної партії, коли можна було згоріти, що Річард Ніксон виграв вибори осінню 1972 року, відставши за суперника непопулярного сенатора Джорджа МакГоверна. Коли ж ув'язнено і засуджено безпосередніх виконавців, далішою великою і неіснуючою помилкою було старатися "закрити" всю історію, замазувати її, щоб захоронити посередніх винуватців перед притягненням їх до судової відповідальності. Ніксон зробив теж велику помилку, коли розпорядився, щоб всі його розмови із його радниками записували на стрічку: власне ці записи стали каменем на могилі його політичної кар'єри, бо виявили наявну вину у спробі приховати зло, чим він сам провинився проти закону. Наступним Річарда Ніксона Джорджа Форда проголосили 8 вересня 1974 р. повним помилуванням Річарда Ніксона від усіх злочинів, що їм він міг допуститися за свого урядування. Тому Ніксон не судили. Суд над ним переведено історію.

Американське суспільство може відійти від полегшення: вступила мара, яка 2 з половиною років тяжіла на суспільстві і країні, переміг здоровий принцип, перемогла засада справедливості, свою тривалість показала здорова система. Життя плыве своєю річницею і тепер куди спокійніше можна розв'язувати його поточні великі проблеми.

Потрібна реформа

Недавно виступив Н.ю Йорк 17-літній учень з убив з рушницею три особи і поранив дев'ять. Досі не відомо, що спонукало його повторити цей неспрокований нічим злочин. Його шкільні товариші заявили, що він змалку захоплювався різними видами зброї. Кілька днів пізніше, також в Нью Йорку, дорослий чоловік застрелив листоношу та серйозно поранив двох поліцейських. Поліцейські чинили, що не знають причини цього вбивства, але підозрюють, що вбивця був психічно хворий.

Про подібні вбивства можна читати в американській пресі майже кожного дня. Самозрозуміло, що ніякі заходи не зможуть запобігти всім злочинам, повноваженням особам, які втратили психічну контроль над собою. Але незаперечним є також факт, що якщо б така особа не мала змоги набути рушницю чи пістолета, то не могла б вбивати невинних людей. Тим часом, в Америці дуже легко будь-кому купити зброю, хоча існує закон із 1968-го року, який має на меті контролювати продаж пальної зброї. Проте, цей закон має великі недоліки. Він, наприклад, тільки вимагає, щоб покупець рушницю підписав заяву, що він повнолітній, що не є умовою хворий та що ніколи не був засуджений за поважний злочин, але не вимагає жадних доказів на ці твердження. Таким чином продавець змушений вірити на слово покупця, який цілком сміло може бути злочинцем, або психічно хворим людинною. Закон має ще одну дуже серйозну впадину. Хоча він забороняє імпорту пістолетів із закордону, то досі не обмежує продукції пістолетів в Америці. З огляду на це, американські фірми від 1968-го року дуже збільшили свою продукцію пістолетів, щоб заповнити "прогалину", створену зменшенням імпорту.

Доказом, що цей закон зовсім не спричинився до зменшення злочинності може послужити факт, що від 1968-го року до сьогодні вбивства пальною зброєю зросли втричі. Тільки протягом одного 1973-го року 13,070 американців були вбиті із рушницю чи пістолетом. Того самого року в Англії та Валії від пальної зброї загинуло тільки 35 осіб. Враховуючи факт, що населення ЗСА набагато більше ніж Англії та Валії, американські кримінологи все одно твердять, що таке мале число вбивств пальною зброєю в тих двох країнах спричинене тим, що там існує строга урядова контроль над продукцією та продажем будь-якої зброї. Ці кримінологи цілком правильно закликають Конгрес схвалити закони, які встановлять б таку саму строгу урядову контроль тут в Америці. Без такої контролю вбивства пальною зброєю зростають з року в рік, а американська преса все частіше пише про такі випадки, як про того 17-літнього хлопця, який без будь-якої причини вбив з рушницю три особи і поранив дев'ять.

Совєтська преса опублікувала заяву "Комітету захисту миру"

Москва. — Пресова агенція ТАСС розіслала текст заяви "Радянського комітету захисту миру" і цю заяву опублікували майже усі всеосяжні і республіканські газети з 28 і 29-го грудня м. р. Покиваючись на прийнятті 29-ю Сесією Об'єднаних Націй постанову про "визнання агресії", у заяві звертається увагу, "на негідну поведінку представників Китайської Республіки в ООН, які ухилилися від участі у скликанні засідання агресії. Ця позиція маюється, — лише "Радянська Україна", — об'єктивно служить інтересам світової реакції і мілітаризму, що намагаються будь-яким шляхом зіврати процес розрядки міжнародних напруженостей, який розвивається". Говорячи про становище Совєтського Союзу в цій справі, газета пише, що "радянська громадськість і далі рішуче виступає проти агресії в усіх її формах і проявах, по-далі даватиме всебічну підтримку країнам і народам, які зазнають напад, справедливий боротьби проти будь-яких агресій на їх свободу, незалежність і територіальну цілість".

ДИСКУСІЯ ДОКОЛА КІСІНДЖЕРА

Особа державного секретаря Генрі Кісінджера стала предметом цікавої пресової дискусії. Минувало перше словеслення Кісінджера, як геніального архітекта американської закордонної політики, що буде мир у світі на базі запозиченої від Меттерніха концепції "рівновіги міжнародних сил", та як магіка, який вміє заводити мир між такими смертельними ворогами, як Ізраїль і його арабські сусіди. Замість цього, щораз частіше можна стрінути в американській пресі заваги про політичну короткозорість Кісінджера, — про його наївність і авторитарність поведінки, яка виключає признавання правди критичним голосом. В останньому часі її критичні супроти Кісінджера голоси залунали після того, як він записав сенаторів Джексона, Рібікоффа і Джеймса, що Совіти дали усю зобов'язання об'єктивності жидам еміграцію з СССР до Ізраїлю, а безпосередньо після того совєтський міністер закордонних справ Андрій Громико окремим листом і окремою заявою рішуче заперечив, наче б Совіти дали в цій справі будь-яке приречення в будь-якій формі.

Кісінджер знайшов відповідь: це, мовляв, кремлівські волюдарі мусять таке казати задля збереження свого обличчя перед компартією СССР та міжнародним комунізмом, але насправді так не є. Але покищо — Кісінджер не має доказів на підтримання такого свого становища. І покищо він, як один із істориків та енергійних промоторів американсько-совєтського співзвучання, не має доказів на підтримання своїх колишніх тверджень, що "перетрації" замість конфронтації" із Совєтами поведуть до об'єктивності режиму в СССР. Ситуація Кісінджера стала тепер, після відходу Річарда Ніксона, труднішою і делікатнішою. Бо Ніксон від десяти років близько цікавився міжнародним світом, мав у цій ділянці великий досвід і насправді сам керував закордонною політикою. Президент Джордж Форд, як довголітній конгресмен і лідер республіканської меншости в Палаті Репрезентантів, має досвід у внутрішніх проблемах Америки, але у справі закордонної політики і природно слухався порад Кісінджера. І тому недавнє домоваження Форда й Брежнєва про встановлення рівності далеких ракет СССР і ЗСА — записують на рахунок Кісінджера, а не Форда. І тут, за твердженням деяких коментаторів, секретар оборони Джеймс Шлесінджер належить до тих людей з американської державної верхівки, які далеко не захоплюються Кісінджером і його закордоннополітичними ходами. Але Кісінджер є головою Державної Ради Безпеки і тому, коли б і були критичні супроти нього голоси з боку Пентагону, то вони залишаться в 4-ох стінах Ради Безпеки.

Дуже трудно говорити про

американську закордонну політику і роллю, яку грає державний секретар Кісінджер тому, що ми просто не знаємо фактів. Фактом є, що американська закордонна політика намагається зберегти добрі взаємини з усіма 5-ма, як їх назвав сам Кісінджер, сучасними потугами: СССР, Комуністичним Китаєм, Японією, Західною Європою і світом "незалежних". Відомо, що ЗСА в останніх роках не мала з усіма тими п'ятьма міжнародними силами ідеальних відносин. З Японією були напружені відносини після несподіваної подорожі Ніксона-Кісінджера до Пекіну. З Францією вже теперішній президент Форд старався покращити відносини у зустрічі з президентом Жискаром Д'Естенем. А так звані "третій світ" змайоризував на останній сесії Генеральної Асамблеї ООН Америку і її західні союзники та прийняв постанову, які обурювали американців ЗСА в ООН. Між ж, при створенні такої міжнародної ситуації, що в ній кристалізувалися 5 вирішальних чинників, не легко керувати закордонною політикою Америки, не легко зберігати ту "рівновагу сил" із одночасним зберіганням великодержавної могутності і великодержавного престижу Америки.

Нас, очевидно, найбільше цікавить і нам найбільше близька політика ЗСА супроти Совєтського Союзу. Ми не можемо погодитися на те, щоб Америка скріплювала своїми машинами, доставками і технікою, російсько-польську імперію, не дбаючи ні трішки за стаю тамоніх поневолених народів. Американські громадяни українського роду не можуть погодитися на те, щоб Державний Департамент прийняв принцип "неутручання у внутрішні справи" у такому змісті, як у такому розумінні, як це склав Кремль. Можна зрозуміти потребу дипломатичної дискреції і цілу заперечену політику за кулісами, але трудно зрозуміти повну мовчанку Державного Департаменту і його теперішнього керівника у таких справах, як тисячі депеш і листів висланих до Вашингтона у справі Валентина Морозова. Тому й українці в Америці прилучаються до критичних голосів, які лунають на адресу Генрі Кісінджера.

ФЕДЕРАЛЬНА РАДА РЕЗЕРВ ОБНИЗІЛА ДИСКОНТОВУ СТОПУ

Вашингтон. — Федеральна Рада Резерв повідомила, що обнижує дисконтну стопу, яку накладає на свої позички для банків і теперішніх сім і три чверть відсотка до сім і однієї чверть відсотка. Обниження дисконтної стопи казав: що Уряд хоче полегшити можливість одержання кредитів і збільшити постачання грошей, щоб "стимулювати економіку", тобто запобігти поширенню вже і так серйозній економічній рецесії.

Д-р Богдан Стебельський

УКРАЇНЬСЬКА КУЛЬТУРА — ДЖЕРЕЛО САМОБУТНОСТІ І СВІТОГЛЯДУ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДУ

До питання про формування українського народу і його культури

Культура є образом народу. Нарід, кожен нарід, є фізичною, психічною та соціальною індивідуальністю. Тому культура кожного народу є не лише його образом, але найкращим і найдовершенішим його твором. Щобільше, поруч кровних зв'язків і психічних та історичних, що у єдності народів відіграють важливу функцію, культура кристалізує національний світогляд — морально-естетичні і естетичні цінності, висловлені у релігійній, філософській, науковій, мистецтв та звичаїв народів. Вона усвідомлює духовні цінності життя (їх ідеал), форм

мує стиль життя, який зокрема відзначається у формах соціального та матеріального життя народу. Кожен нарід, як і кожна людина — індивідум, є неповторною появою, то й творить її тим досконаліша, чим вона самобутніша. І хоч культурні здобутки народів стають скарбом усіх народів, усього людства, і можуть стимулювати творчість народів до самостійної творчості, ніколи імітація не була джерелом розвитку, подібно як і кожна людина. Тому спинається в мистецтві, на туристичних експериментах найдовше в тих місцях, де народи залишили найвиразніший стиль свого життя, досконаліші форми, що його відтворили і закрипили для вічності. Народи мають характер,

Д-р Мих. Стефанів

УКРАЇНСЬКА ЗЕМЛЯ — КОЛІСНА ХАСИДИЗМУ

Недавно в американській пресі були дуже цікаві інформації про оригінальний спосіб розшуку на величезних вулицях американських міст і селищ пропащої або пропащої для Юдаїзму жидівської людини. Це робили молоді бородаті хасиди в чорних фільцових капелюхах. Вони задержували на найбільш людних вулицях прохажив, схожих на жидів, питаючи: Чи ви жиди? Якщо відповідь була поточною і зупинена особа погодилася на розмову та виявилася остерою жидівської спільноти, молоді хасиди старалися таку людину прислати до живої жидівської громади, що провадить своє життя на традиційному юдаїзмі.

На нашу думку, цей дуже радикальний спосіб рятунку заблуканих синів і дочок Ізраїля наскрізь похиваний і гідний наслідкування для інших національностей, але зміненими методами.

Читаючи цю сценку, не обіймаючи читач з основними проблемами юдаїзму, а зокрема його проявами на українських землях, може набрати переконання, що хасиди, це те саме, що "члени жидівської секти", яка подала була на Вілорусі, в містечку Любавичі у ХІІІ ст і тепер нараховує понад 500,000 членів з головною квартирою в Брукліні.

Новітній хасидизм нерозривно пов'язаний з українською землею.

Хасидизм (від геб. слова — хасид — побожний відданий), це був сильний містичний і ентузіазмом навіяний пістичний рух ХІІІ-ХІХ та початків ХХ сторіччя серед жидівства Східної і Центральної Європи, що не припинився і по-сьогодні між жидами вільного світу, а навіть в СССР ще не вгас.

Бодіною хасидизму була Україна. Зразу Покуття — Буковина — Поділля, а опісля Волинь. З України він поширився на Литву, Поділля, Вілорус, Угорщину, а навіть перекинувся на американський континент.

Основоположником цього знаменного руху був Баал Тоб (майстер доброго імені), уроджений 1700 в Окопах на Поділлі, над Дністром (вище устя Смотрича).

Молодий вік він прожив в Карпатах і на Покутті. Був одружений з дочкою кутинського (Кутні) рабина і заробляв як учитель, шинкарь, на вбогий прожиток своєї сім'ї. А на 36 році життя, після особливого "явлення", згідно із переказом, він виступив з новою проповіддю про служіння і почитування Бога.

Його проповідь розходила із рабською ерудіцією закостенілої ортодоксії і сприяла людину (жидівську) до живої віри і молитовного, радісного єднання із всією і усьому присутнім Богом.

висловлені своїми світоглядом та талантами в історії культури. Подивімося лише на спадщини єгиптян, греків, римлян і наших предків Київської Русі, глиняно на руїни імперії аттєкідів, мав та інші; порівняймо зі здобутками народів Індії та Китаю, щоб зовсім відкинути теорію культурної єдності людства, що ніби має один спільний закон розвитку, який називають поступом. Культура людства — це тільки мозаїка різних культур, що появляються на горизонті історії, щоб прояснити себе і закріпити себе на її карті у часі існування.

Матеріалістична філософія марксистів узалежнює духовну культуру від матеріальної культури, а радше від "характеру продуктивних сил суспільства". За їх навчанням, рівень духовної культури визначається рівнем розвитку суспільства, станом матеріального виробництва. Кожний суспільний формант (первобитний, рабовласницький, феодальний, капіталістичний, соціалістичний) відтворює свою культуру... Соціалістична держава сприяє розвитку культури в інтересах трудящих і веде боротьбу з пережитками та впливами буржуазної культури". (УРЕ, Т. 7, стор. 483).

Цей погляд марксистів — матеріалістів, що кожна культура кожного народу розкладають за класовим принципом і відкидають тишчолітні досягнення культур народів, як несумісні з культурною соціалістичною системою, з нічим іншим, як зосередження національних культур, бо вони не походили від створення соціалістичних націй, а їхніх джерел і формування, як у випадку українців, шукати треба в часах неоліту, і треба ствердити, що вже тоді стежки розвитку предків українського і російського народів не лише вийшли з іншого кореня, але й пішли в протилежних напрямках розвитку.

Спинається на цьому питанні лише тому, що проблеми української культури в Україні, а через Україну і в діаспорі, визначаються політичним положенням українського народу, чи радше диктатором політики його окупантів, через марксистський метод визначення культури

ГОЛОСИ ЧИТАЧІВ

ГОЛОС НАРОДУ

Старинні римляни шанували голос народу, бо уважали його за "голос Бога". Сьогодні в державних народів працюють спеціальні інститути, які збирають опінію суспільства, тієї опінії прислуховуються і її не легковажать державні мужі, церковні діячки і громадські діячки.

Вже довгий час "Свобода" на своїх сторінках в рубриці "Голоси Читачів" дає можливість своїм читачам висловити думки в різних справах і проблемах нашої громади. Треба ствердити, що суспільство радісно прийняло за клик "Свободи" і запановно цю рубрику різними думками, висловлює свою опінію. Але, та опінія не доходить туди, куди її спрямовується. Деякі приклади:

Вже десятки років громада бажала об'єднаної і скоординованої дії політичних груп, пишеться про це в пресі, говориться на зборах, нарадах і при всіх нагодах. Політичні провідники про це знають, але роблять своє, опінія громадянства для них не існує, вони її ігнорують. Навіть трагічне положення нашого народу на різних землях не може звести їх разом і посадити за один стіл. Особисті чи групові амбіції сильнішим трагедія народу.

Або виховання молоді і задержання її при своїй громаді. Це питання залишено молодечим організаціям, Рідний Школі, горічці педагогів і виховників, які пишуть в пресі, просять звертати увагу на загрозливий стан, що молоді пропащає, асимілюється. Та громада зі своїми політичними і громадськими організаціями глуха, вона не створила на протязі десяти років догідних умовин, не забезпечила виховного апарату потрібними фондами (Шкільна Рада), підручниками, бібліотеками, молодими учителями, не подбала про виховнокультурні і розважальні доми, натомість своїми спорами і дискусіями відпихала ту молоді.

Можна б було наводити багато інших прикладів політичного і громадсько-суспільного життя нашої громади, які вимагають поліпшення. Пам'ятаймо, що живемо в країні, в якій опінія і голос суспільства сягає навіть до палат президентів.

Іван Фур

Клівленд

"ІРЕНА" ЧИ "ІРИНА"?

Занадто часто бачу в чашках, що наші лані підписуються "Ірена" замість Ірина. Не знаю, звідкіль їм прийшло до голови так підписуватися. Ірина — грецьке слово Аїріа, а для чоловіків Іріней, а не "Іреней". Може це грихі з давніх літ навчання, коли учні

самі по собі, а особливо у мене, як людини нової — я тільки два роки тому приїхав з України і поселився на постійне життя в Нью Йорку. І він же з боку прикладає до цієї справи. Однак, признаюсь щиро, вона мене не дратує дуже непокоїть. Тепер я керую хором "Молода Думка" і мушу сказати, що серце радіє, коли вгору, що понад 150 дітей співає у 5-ох Філіях дитячого хору в околицях Нью Йорку. Але, з другого боку, питаю себе й Вас усіх: а де ж співають попередні випуски "Молодої Думки"? Чому вони тепер не є членами старої "Думки"? Ось і задаю: "Чому?"

На всі ці питання є лише одна відповідь — давній зробив одну велику корисну справу, — засівивши об'єднано й міцно, а згодом, можливо, порівняємо із київським професійним хором "Думка".

Семен Комірюк

ши бодай кілька слів про сам нарід, про метрику його народження, як творця. Рівночасно треба сказати набував і про нарід, що перебував у формуванні сучасної української культури роллю учителя і виховника, про мовеский нарід.

Найважливіший український археолог Вікендій Хвойка відкрив у 1900 році найстаршу в Україні (на той час) хліборобську культуру, що тривала в IV і III тисячоліттях до н. е. Її характерні риси висока матеріальна, рівночасно соціальна духовна культура. В III тисячолітті ця культура, що розцвіла в околицях середньої течії Дністра, поширилася на цілу Правобережну Україну, а навіть посувалася на північ у напрям ріки Десни. На лівобережжя в тому часі жили скотарські племена, що першими присвоїли коня. В тому часі на півночі Правобережжя та Лівобережжя України жили племена рибальсько-мисливські.

(Продовження буде)

Повідомлення ЗУАДК

1. Переселення

У справі переселення з-поза залізної заслонки — ЗУАДК одержав докладні інформації від урядових чиновників. На основі цих інформацій, є можливість роботи старання на переселення, зокрема споріднених осіб.

ЗУАДК звертається до українського громадянства з гарячим проханням — зголосити свою згоду підписати один „Вислик“ (форма афідавіту) для однієї родини наших політичних в'язнів. Тепер таких імен родин ЗУАДК має понад 120. Всі кошти переселення, як і опіки, покриває ЗУАДК. Зголошення просимо негайно прислати на адресу:

United Ukrainian American Relief Committee 1321 West Lindley Avenue Philadelphia, Pa. 19141

2. Коляда

Згідно з домовленням з Українським Конгресовим Комітетом, уся коляда призначена на гуманітарну службу ЗУАДК. Першу коляду у висоті \$7.000.00 зложила Українська Шадниця в Філадельфії (Ukrainian Savings and Loan Ass'n).

Переселення і допомога нашим політичним в'язням вимагають значних фондів, тому потрібні не тільки масові щедри пожертви нашої спільноти.

Христос Родився!
Дирекційна Рада ЗУАДК-у

10-річчя смерті с. п. полк. Андрія Мельника

В неділю 22-го грудня м. р. о. год. 2-й по пол. заходимо 10-й Відділу ОДВУ в Нью-Йорку, 1-го Відділу ОДВУ в Асторії, Українського Золотого Хреста та УАТ-ва Зарево встановлюємо Жалобні Сходини в 10-річчя смерті с. п. полк. Андрія Мельника, на якій чесно прибули члени й гості.

Програму Жалобних Сходин виконав голова 10-го Відділу ОДВУ в Нью-Йорку Роман Крупка, навіваючи до слів великого Покиньця, „Минуле овіває легендою і кличе до нової героїки. В минулому й у визначенні його досвіду, черпаємо силу“. С. п. полк. Андрія Мельника вивів себе не тільки символом туги і скорботи, але й великим мужем, бо зберіг мораль України в найкритичніших хвилинок боротьби. Після того повстання з місця та хвилюючою мовчанкою шановано пам'ять с. п. полк. Андрія Мельника, а в квітці відспівав стрілецьку пісню „Видиш брате мій...“.

Потім голова Роман Крупка попросив до почесної президії найстаріших учасників та товаришів збори Визвольних Змагань старіших УСС — проф. Р. Чубатого і д-ра Володимира Михайлова. Далі в провадження Жалобних Сходинах передав голову Українського Золотого Хреста Дарію Байдуник, котра представила головного доповідача, заслуженого члена ОУН та одного із найближчих співробітників с. п. полк. Андрія Мельника, дир.

Миколу Вігуна, попросивши його до слова. Доповідач висловив реферат, охопивши найважливіші моменти прожиттєвий шлях с. п. полк. А. Мельника, співтворця новітньої української доби, Державного Відродження, та його заслуги для українського Народу. Рівнож згадав і про дружину Покиньця — Софію, котра допомагала йому, дбала з ним долю і неодолю. Описав Рома Шуга виключила рецитацию, уривки з поезії Ю. Клепа „Попіл імперії“.

І знову квітці відспівав стрілецьку пісню „Ой тай зажурилося Стрілець Січовий“. Відтак Т. Бак-Бойчук поділившись спомином „Похідних Груп на центральні землі України“. Інженер Петро Байбок розповідав про його особисту зустріч зі с. п. полк. А. Мельником в Мюнхені 1948 р.

Програму Сходин закрила Дарія Байдуник. На закінчення відспівано „Ще не вмерла Україна“ та „Не пора, не пора“. Описав Д. Байдуник попросив присутніх на перекуску, приготувану панями з Українського Золотого Хреста. В дружній атмосфері присутні ділились спільними споминами допізна.

Жалобні Сходини попереджено св. Літургією і Панахидою в дні 17-го листопада, м. р. в церкві Чесного Хреста в Асторії, і о. В. Андрейчук ЧОБВ виконав проповідь: співав церковний хор цієї церкви під диригентурою О. Дябоги.

Р. К-а

З діяльності Філадельфійського Деканату УПЦркви у ЗСА

Філадельфійський Деканат Української Православної Церкви у ЗСА має в складі 13 українських православних парафій і в них своїх священнослужителів: 5-ох протопресвітерів, 3-ох митратів, 3-ох протоієреїв, 3-ох ієреїв і одного протодиякона.

Деканат має свій провід, який обирають кожного року на деканальній конференції духовенства і нині до складу проводу входять: протопресвітер о. Степан Біляк — декан, протопресвітер о. Омелін Мицик — заступник декана і скарбник протоієрей о. Михайло Борисенко — секретар.

Кожних три місяці Деканат відбуває Деканальні Конференції в одній з парафій Деканату.

Остання така Конференція в 1974-ім р. відбулася при українській православної церкви св. Андрія Первозванного у Вашингтоні, Д. К. 10-го грудня.

Як кожного разу, так і тепер, перед нарадами Конференції відбувся в церкві молебень, а описав розпочалась праця Конференції. Найперше Конференція схвалила, підписала й подала до президента ЗСА Джералда Форда меморандум з проханням інтервенувати перед відповідними союзними чинниками в справі українських політичних в'язнів, зокрема Валентина Мороза та Леоніда Пліюха. Вислано меморандум в справі Мороза і Пліюха також сенаторам: Скотті і Швайкерів.

Далі — вирішено доповідь о. Степана Біляка на тему „Докази про існування Бога“ — надрукувати і надіслати всім отцям Деканату.

Конференція ухвалила провести в неділю 25-го грудня 1975 року „День Українського Православного Свя-

о. протопресвітер
Отакій Шадницький

Пітсбург в обороні...

(Закінчення зі стор. 1-ої)

та ТЗПУ ПУКЦ Пітсбурґу, п-ї Марія й інж. Сидір і Михайло Тимяк мали у Вашингтоні зустріч та довшу розмову у справі Мороза із своїм конгресменом Дж. Гайнцем та передали йому окремого листа із 28 листами із петиціями, щоб він не лише вимагав звільнення Валентина Мороза із тюрми, але, щоб він звернувся до державного секретаря Генрі Кіссінджера, щоб Валентин Морозові дозволено виїхати до ЗСА на запрошення президента Гарварду як гостя-професора до новоствореного Українського Наукового Інституту.

Конгресмен Гайнец заявив, що він уважав справу Мороза за справу важливу для всього людства та що вже 9 грудня 1974 р. він у Конгресі свою власну резолюцію ч. 1490, в якій Конгрес

прохав Президента ЗСА стати в обороні прав Валентина Мороза. Цю резолюцію передано комісії закордонних справ, а її копії вислано президентові Фордові та секретареві Кіссінджеру.

Зокрема конгресмен Гайнец зацікавився справою Валентина Мороза до Гарварду, бо він сам є колишній студент Гарварду та погодився у тій справі звернутись листовою до секретаря Кіссінджера. Листа в цій справі він так написав на другий день. Під час стрічі, представники передали конгресменові Гайнцеві англійське число „Свободи“ із 15 грудня, щоб він міг зацікавитись із листом президента Гарварду та з іншими важливими інформаціями про Мороза й інших політичних в'язнів-українців у СССР.

Новорічна демонстрація українців перед советським посольством

Вашингтон. — Приблизно сто українців, у більшості молоді, зустрічали Новий Рік із свічками в руках біля советського посольства у Вашингтоні, протестуючи проти ув'язнення Валентина Мороза та інших українських політичних в'язнів у Советському Союзі.

Серед присутніх на демонстрації яку влаштував Комітет Оборони Валентина Мороза були українці з Вашингтону, Балтимору, Філадельфії, Пассейку, Ньюарку, Рочестеру і, навіть, один студент із віддаленого сходу Аризони.

Крім походу із свічками, Комітет Оборони планував відбутися також цілісний віче через вулицю від советського посольства, але сполучення поліція не погодилась на те, щоб демонстранти зупинились біля посольства. Поліція деяких навіть ескортувала демонстрантів у їхньому поході задовж кварталу перед посольством. Похід почався о восьмій годині вечора, а закінчився о півночі короткою програмою перед посольством, на що поліція кінцем-кінцем погодилась.

Програму відкрив директор Вашингтонського бюро Комітету Оборони Валентина Мороза Андрій Міхняк; після нього виступили з короткими промовами координатор Комітету Андрій Чорнодольський і співаголова Євген Іванців. Уліта Ольшанівська з Ньюарку прочитала самвидавський вірш Максима Савицького „Дорога“, присвячений Валентину і Морозові, а Андрій Міхняк — уривок з „Останнього Слова“ Івана Гелія на його суді 1972-го року. Коли зібрані почали співати український гімн, поліція наказала їм йти далі від посольства.

Після демонстрації присутні переїхали до бюро Комітету в українській православної церкви св. Андрія Первозванного, де відбулося засідання в справі дальшого плану праці Комітету.

Під час засідання директор Андрій Міхняк указав на деякі непорозуміння, які виникли після появи в пресі 5-го грудня заклику Комітету до участі в новорічній демонстрації. Того самого дня було опубліковано також заяву студентського товариства ТУСМ, у якій закликалось до відкритих новорічних забав. Де хтось, сказав Міхняк, помиловано приписав до цієї заклику Комітету, і тому, коли ТУСМ відклав свій заклик 28-го грудня, де хто знову помиловано думав, що Вашингтонську демонстрацію також відкрито. Міхняк сказав, що Комітет щиро вибачається за це непорозуміння, яким не можна було передбачити, ані вчасно виправити.

Кіссінджер переконуватиме Конгрес не обмежувати його повноважень

Вашингтон. — Державний секретар Генрі Кіссінджер заявив своїм найближчим співпрацівникам, що незабаром розпочне „широкозасекрешу акцію“ переконати новий 94-й Конгрес ЗСА, щоб не обмежував його повноважень, а також щоб Конгрес прийняв своє „нічим не виправдане втручання“ в подальшу працю Уряду в ділянці закордонної політики.

Кіссінджер доручив своїм довірцям домовитись із чільними законодавцями в справі нарад, які мали б відбутись наступного тижня, коли Конгрес повернеться із відпустки. Кіссінджер планує закликати законодавців здержатись від схвалення законопроектів, які, на його думку, обмежували б діяльність Уряду в специфічних ділянках закордонної політики. У приватних розмовах із своїми довірцями державний секретар Кіссінджер нарікав, що попередній 93-й Конгрес „не зміг зробити нічого“.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

„Еф-Бі-Ай“ досліджує нелегальні підприємства в цінах

Вашингтон. — Департамент справедливості повідомив, що ще в четвертому кварталі 1974-го року Федеральне Бюро Інвестицій почало допомагати цьому Департаментові у дослідженні нелегальних домовлень між фірмами щодо цін. Ця проти-картелева діяльність „Еф-Бі-Ай“ була оприлюднена щойно в середу, 1-го січня. Речники Департаменту справедливості зазначили, що хоча наразі ще не можуть вказати на великі успіхи виключення „Еф-Бі-Ай“ в цю працю, та надіються, що з часом працівники „стануть спеціалістами“ у виявленні нелегальних домовлень між корпораціями щодо цін.

Ділячись з Родиною і Прихильниками суцільно вісткою, що для 5-го січня 1975 року відійшла у Вічність наша Найдорожча

МАМА, БАБУНІ, СЕСТРА І ТЕТА

бл. п. СОФІЯ з ГІРНЯНІВ ОНУФЕРНО

вдова по бл. п. о. Яремі Онуферові.

ПАРАПАСА — в середу, 8-го січня 1975 р. о. год. 7:30 поч. в похоронному закладі П. Яреми при 129 Схід 7-й вулиці в Нью-Йорку, Н. П.

ПОХОРОН відбувся в четвер, 9-го січня 1975 р. о. год. 11:30 ранку з того ж похоронного закладу до церкви св. Юра, звідкіль Тілої Останній Покойний будуть перевезені на кладовище у Фанк Челсі коло Філадельфії, Па.

В глибокому смутку: ГРИТА — дочка ЮРІЯ ХУХРА — зять ІСЕСЕЯ, ОЛЕСЬ, МАРКО — внуки МАРИА — дочка ЮРІЯ ГАЛУЩИНСЬКИЙ — зять ГАЛІА І МАРТА — внуки Брати І Сестри Покойної зі своїми і всі близькі і дальня Родина в Америці і в Європі.

Рідня Покойного прохав Кривин і Прихильників, радше жертвувати Заупокійні Служби Божі і на добродійні цілі аби на квітні.

Замість квітня на нашу мову: бл. п. мгр праз Ярослав Пиндуса

Чоловік нашої громади Товариства Родина, складаючи, як вислів нашого найдорожчого співчуття, пожегав на „Черв'я в Потрелі“ 3000 доларів.

Наді і Степан КОСТИКИ

У нещасному жаді та смутку повідомляємо наше Членство та всю Українську Громаду, що 37-го грудня 1974 р. в Ірлінгтонському шпиталі, несподівано, на 79-му році життя, відійшов у Вічність наш багаторічний голова, постійний член Управи 1-го Відділу ООУС — наш Друг у праці

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

УВАЖАЮТЬ ДІТЯЧО СВИТЛИЧКА ВЧИТЬ ВАШУ ДІТЯЧУЩЕ ОДНІЯ МОВА.

1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26